

TOUR
de
france™

**GRAND DÉPART
PAYS BASQUE 2023**

**SEGURTASUN ETA
MUGIKORTASUN OPERATIBOA**

**OPERATIVO DE SEGURIDAD
Y MOVILIDAD**

2023



[@letour.euskadi](https://twitter.com/letour.euskadi)



Euskal erakundeek “Grand Départ Pays Basque 2023”rako Euskadin inoiz izan den segurtasun-operatibo handienetako bat aurkeztu dute

- Eusko Jaurlaritzak, hiru foru aldundiek eta lasterketak zeharkatzen dituen Euskadiko udalek beren mugikortasuna planifikatzeko eskatu diete herritarrei uztailaren 1ean, 2an eta 3an, hainbat orduz izango diren murrizketa handiegatik
- Bilboren kasuan, murrizketak 28an hasiko dira, egun horretan hasten baitira helmugako eremua muntatzeko lanak
- Mozketek eta aldaketek aireportuatarako sarbideei ere eragingo diete, bai eta garraio publikoaren ibilbide eta geroalekuei ere; beraz, herritarrei behar besteko aurrerapenaz informatzeko eskatzen zaie
- Ibilbidetik eratorritako mugikortasun murrizpenei, Udako Irteera Operazioarekin eta Itsasarteko Pasabide Operazioarekin bat datozen datak gehitu behar zaizkie, Irungo mugari, AP-8ari, N-1ari eta AP-1ari bereziki eraginez
- Herritarrek Frantziako Tourraren errutometro ofizialak kontsulta ditzakete. Bertan Grand Départ Pays Basque 2023ko 3 etapek igaroko dituzten udalerrien zerrenda eta puntu kilometrikoak ikus daitezke. Informazio guzti hau Euskadiko irteera handiaren [webgune ofizialean](http://www.letour.euskadi.eus) egongo da ikusgai (www.letour.euskadi.eus).
- Gainera, informazio guztia [Waze aplikazioan](#) kargatuko da laster. Bertan, ibilbide alternatiboak eskainiko dira kontsultatzen duenarentzat

(Bilbao, 2023ko ekainaren 5a) **Josu Erkoreka** Lehen Lehendakariorde eta Segurtasuneko sailburuak, **Amaia Arregi** eta **Martín Ibabe** Bilboko eta Donostiako Herritarren Segurtasuneko zinegotziek, hurrenez hurren, **Livia López** Vitoria-Gasteizko Kirol eta Osasun zinegotziak, **Andoni Agirrebeitia** Amorebieta-Etxanoko alkateak eta **Cristina Múgica** Bizkaiko Foru Aldundiko Lurralde Lehiakortasuneko eta Turismoko zuzendariak gaur goizean aurkeztu dute euskal erakundeek Euskadin uztailaren 1ean, 2an eta 3an egingo den *Grand Départ Pays Basque 2023a* dela-eta planifikatutako segurtasun-operatibo konplexua.

Euskadin aurrekaririk ez duen Segurtasuneko Plan integral bat da, Euskadiko segurtasun publikoan inplikaturik dauden euskal erakunde eta entitate guztien



artean koordinatua: Ertzaintza, Tourraren hiru etapak zeharkatzen dituzten udal guztietako udaltzaingoak, 112 SOS Deiak, hiru hiriburuetako eta hiru foru aldundietako larrialdietako eta suteak itzaltzeko zerbitzuak, Osakidetza, errepideak eta trafikoa kontrolatzeko talde instituzionalak, etab.

Operatibo orokorraz gain, gaur goizeko aurkezpenean 2023ko Frantziako Tourraren etapetako baten irteera edo helmuga diren 4 udalerriek diseinatutako plan espezifikoak zehaztu dira: Bilbo, Vitoria-Gasteiz, Amorebieta-Etxano eta Donostia.

Euskal erakundeek hilabeteak daramatzate segurtasun-plan horiek diseinatzen, 2023ko Frantziako Tourraren antolakuntzarekin, *Gendarmerie Nationale Française* Frantziako Polizia Nazionalarekin, eta *Garde Républicaine de France* motor-gidariekin koordinatuta. Agente horiek ere parte hartuko dute egun horietan, agintaritza gorena Ertzaintzari dagokion segurtasun-planean.

*Grand Départ Pays Basque 2023*ren gunen nagusia eta logistikoa Barakaldoko BECen kokatuko da.

Mugikortasun-murrizketa handiak

Aurkezpenean, euskal erakunde guztiek azpimarratu dute Euskaditik igarotzen diren 2023ko Frantziako Tourraren hiru etapetan oinezkoen eta ibilgailuen mugikortasunean izango diren murrizketak handiak izango direla, eta herriarrei beren mugikortasuna denboraz planifikatzeko, behar besteko aurrerapenez informatzeko eta, batez ere, garraio publikoa erabiltzeko eskatu diete uztailaren 1ean, 2an eta 3an eragin handiak izango baitituzte.

Azaldu duten bezala, nazioarteko txirrindularitza-probaren ibilbideak berak eragindako mugikortasun-mugei lasterketak Udako Irteera Operazioarekin eta Itsasarteko Pasabidea Operazioarekin bat egiten dutela gehitu behar zaie, bereziki eraginez Irungo mugari, AP-8ari, N-1ari eta AP-1ari. Hori dela eta, agintariek baldintza hauek kontuan hartzea gomendatzen dute, udako egunak direla-eta aurreikusitako joan-etorriak aurreratzeko edo atzeratzeko.

Aurkezpenean, euskal erakundeek garrantzi berezia eman diote murrizketek aireportuetarako sarbideei ere eragingo diotenari, batez ere Loiukoari eta Hondarribikoari, eta garraio publiko guztiaren ibilbide eta geraldakuei, batez ere errepidekoenei. Era berean, eragina izango dute lantokietako sarrerek eta



irteerek, osasun-hitzorduek, ospakizunek eta egun horietarako prestatutako gainerako aisialdiko-jarduerek.

Ildo honetan, herritarrek dageneko kontsulta ditzakete Grand Départ Pays Basque 2023ko 3 etapetarako Frantziako Tourreko errutometro ofizialak (atxikita). Dokumentu horietan publizitate karabana eta txirrindularitza lasterketa igarotzeko aurreikusitako orduak agertzen dira. Euskal agintariek behin eta berriz adierazi dutenez murrizketak *“oso garrantzitsuak izango dira eta guztioi eragingo digute, egun horietako uneren batean”*. Errutometroak Grand Départ Pays Basqueren webgune ofizialean kontsulta daitezke, baita herritarrei Euskadi osoko errepideetan gertatzen diren gorabeheren berri ematen duen **“011 Trafikoa”** zerbitzuko, telefono, webgune eta sare sozialetan.

Gainera, herritarrek kontsultak azkar eta modu eraginkorrean egin ditzaten, mugikortasun-murrizketa guztiak **Waze aplikazioan** kargatuko dira laster. Aplikazio honek, zirkulazioaren mozketak eta aldaketak adierazteaz gain, ibilbide alternatiboak eskainiko ditu.

4 ordu baino gehiagoko mozketak guztira

Kalkuluen arabera, Ertzaintzak eta Euskadiko udaltzaingoen lasterketaren zirkuituko kaleak eta errepideak moztuko dituzte, gutxienez, ibilbidearen puntu bakoitzean proba egitea aurreikusita dagoen ordua baino 4 ordu lehenago. Izan ere, txirrindulariak irten baino 2 ordu lehenago, ibilbide beretik, animazioko karabana bat igaroko da. Karabana honek 30 minutuko iraupena izango du, eta, era berean, Ertzaintzak eta *Gendarmerie Nationale Française* Frantziako Polizia Nazionalak eskolatuko dute. Ordu guzti horietan errepidea erabat itxita egongo da ibilgailuentzat.

Gainera, etapa bakoitzetik irteerak eta helmugak izango diren 4 udalerrien kasuan, mozketek askoz iraupen luzeagoa izango dute, eta, beraz, Bilbo, Donostia, Vitoria-Gasteiz eta Amorebieta-Etxanon bizi edo bertara hurbiltzen direnek arreta berezia eskaini beharko diote garraio operadoreek emango duten zerbitzu publiko inguruko informazioari.

Garrantzitsua da azpimarratzea, halaber, Bilboren kasuan, murrizketak hilaren 29ra, ostegunera, aurreratuko direla; izan ere, Grand Départ Pays Basque 2023aren aurreko egunetan nazioarteko intereseko jarduera eta ekitaldi garrantzitsuak egingo baitira, hala nola, taldeen aurkezpena, fan zonearen irekiera, etab. Gainera, ekainaren 28tik aurrera Zumalakarregiko helmugako gunea muntatzeko ere errepide itxierak egongo dira.



Kontingentzia-plana

Lasterketaren zirkuitua moztuta egongo den orduetan larrialdiren bat gertatuz gero, Ertzaintzak 166 puntu ezarri ditu, eta talde profesionalak premiaz eta segurtasun-baldintzetan sartu ahal izango dira puntu horietatik. Beharrezkoa izanez gero, larrialdietako eta suteak itzaltzeko zerbitzuak sarbide-puntu horietako batetik sartu ahal izango dira zirkuitura, lasterketaren noranzkoan bakarrik eta Ertzaintzaren berariazko baimena jaso ondoren. Inork ezin izango du lasterketaren zirkuitura sartu larrialdietarako sarbide gisa diseinatuta ez dagoen lekutik, ez kontrako noranzkoan, ezta Ertzaintzaren eskoltarik gabe ere, larrialdiaren arriskua eta maila ebaluatu ondoren.

Ertzaintzak prestatutako hiru etapetako ibilbiderako kontingentzia-plan horretaz gain, EAEko hiru hiriburuetako udaltzaingoez hiru plan propio eta espezifiko diseinatu dituzte, Bilboko, Vitoria-Gasteizko eta Donostiako ezaugarri zehatzekin.

2.190 mozketaren puntu

Probaren segurtasuna bermatzeko eta nazioarteko txirrindularitza probak zeharkatzen duen zirkuitu itxian oinezkorik, ibilgailurik, objekturik edo animaliarik sar ez dadin, Ertzaintzak 2.190 mozketaren puntu diseinatu ditu. Bidegurutzak, biribilguneak, sarbide-erreiak, zerbitzu-bideak, errepideetara ematen duten landa-bideak, industrialdeetarako sarbideak eta abar dira. Horietan, segurtasun-ekipoak egongo dira, eta lasterketarako sarrera debekatuak kontrolatzen.

Hainbat segurtasun-maila ezarri dira, kontrolatu beharreko puntuaren arriskuaren eta konplexutasunaren arabera. Ertzaintzak eta udaltzaingoez kontrolatuko dituzte, baina, horrez gain, Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademiak prestakuntza-ekintza praktiko bat antolatu du, Euskal Poliziaren azken promozioako 500 ikaslerekin, ikasle gisa behar bezala identifikatuta eta Ertzaintzako agenteekin batera. Azkenik, operatiboak 1.800 Tour Lagun ingururen laguntza izango du, batez ere herritarrei informazioa emateko.

Kokapen konplexuenak *Euskal Poliziako* agenteek bakarrik kontrolatuko dituzte. Izan ere, Ertzaintzak kritikotzat jo ditu poliziaren presentzia areagotuko duten beste 66 puntu, hainbat arrazoiengatik: zale ugari bilduko direlako, mendate gainak direlako, esprint bereziak, hornidura-guneak, etab. Puntu hauetan, kontrol zorrotza egingo da gaitutako eremuetatik kanpo aparkatu nahi duten ibilgailuen gainean, eta trafiko-mozketa zorrotzagoak egongo dira, baita 24 edo 48 ordukoak ere, hala nola Pikeko gaina, Oriokoa edo Jaizkibelgoa.



Mozketa-puntu hauetako bakoitza fitxa bati lotuta dago (adibidea atxikita). Fitxa horretan, kilometro-puntu zehatzaren xehetasun guztiak, argazkia, mozketa-ordutegia, argibideak, geolokalizazio zehatza duen QR kode bat eta abar jasotzen dira.

Zirkuituaren garbiketa

Lasterketaren aurreko egunetan, euskal erakundeek zirkuitua garbituko dute Ertzaintzak eta Euskadiko udaltzaingoen txirrindularien segurtasunerako arriskutzat jo dituzten objektu eta oztopo guztiak kenduz. Hau da, radarrek, seinaleak, zabor-edukiontzia, lorezainak, ibilgailuak eta abar. Hori dela eta, herritarrei aldeaz aurretik beren udaletxeetan informatzeko gomendatzen zaie, zirkuituan aparkatuta dauden ibilgailuak garabiek kendu ez ditzaten.

Hiri-altzariak erretiratu ezin badira, agenteek seinaleztatuko dituzte, tropelaren segurtasuna zaintzeko.

Datu bitxiak

- Gune nagusia eta logistikoa Barakaldoko BECen jarriko da.
- Egunero, Ertzaintzako 1.700 agentek hartuko dute parte:
 - 21 Ertzain-Etxeetako herritarren babeserako agenteak
 - Zaintza eta Erreskate Unitatea (uretako, mendiko, eskaladako eta aireko taldeak).
 - Lehergailuak indargabetzeko Unitatea.
 - Txakur Unitatea.
 - Bizkaiko, Gipuzkoako eta Arabako Trafiko Lurralde Unitateak, 60 motorista barne.
 - Inteligentzia Bulego Nagusia.
 - Esku-hartzerako Unitatea.
 - Ikerketako Unitate Nagusia.
 - Brigada mugikor Unitatea.
 - Miñoiak.
 - Hiru lurraldeetako 3 Aginte- eta Kontrol-zentroak (Ardatz).
 - Idazkaritza Nagusia etab.
- Ertzaintzako motoristak *Gendarmerie Nationale Française* Frantziako Polizia Nazionaleko motoristekin batera ibiliko dira, 1992ko Gipuzkoako argazkia errepikatuz (behean).



- Euskal Poliziaren azken promozioko Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademiako 500 ikasle.
- 1800 Tour Lagun baino gehiago informazio- eta laguntza-lanetan.
- Tailer mugikor bat 2 mekanikarekin, etapetan polizia-ibilgailu guztiei euskarria emateko.
- Segurtasun orokorra koordinatzeko 2 mahai: poliziarena bat, Ertzaintzaren Erandioko egoitza nagusian, eta larrialdietako bat, Trafikoa Kudeatzeko eta Larrialdiak Koordinatzeko Txurdinagako Zentroan, Bilbon.
- 26 suhiltzaile-parke guardian (10 Bizkaian, 9 Gipuzkoan eta 7 Araban), 120 pertsona etapa bakoitzeko:
 - Lehenengo etapa: Bizkaiko Foru Aldundiko 70 kide eta Bilboko 54.
 - Bigarren etapa: Arabako Foru Aldundiko 35 kide, Gipuzkoako Foru Aldundiko 40, Donostiako 15 eta Vitoria-Gasteizko 18.
 - Hirugarren etapa: Bizkaiko Foru Aldundiko 70 kide, Gipuzkoako 40 eta Donostiako 15.
- Osakidetzako mediku bat lasterketan, Tourreko osasun-zerbitzuko arduradunarekin batera.
 - Osakidetzako osasun-postu aurreratu bat, osasun-larrialdietako teknikari 1, 2 erizain, oinarritzko bizi-euskarria duen anbulantzia 1 eta zenbait kasuetan, bizi-euskarri aurreratua duen anbulantzia 1 erizainarekin.
 - Oinarritzko bizi-euskarria duten 7 anbulantzia.
 - Bizi-euskarri aurreratuko 2 anbulantzia erizainarekin
 - Bizi-euskarri aurreratu medikalizatua duen anbulantzia 1.
 - Txurdinagako zentro koordinatzailean, krisi-mahai bat. Bertan, Osakidetzako erizain batek eta kudeaketa-taldeko arduradun batek parte hartuko dute (LGSSen eta dispositiboen arduraduna).
- 120 banderatzko gorri, berde eta hori trafikoko agenteentzat.
- Ekipoek eta antolaketak Euskadiko 27 hoteletan hartuko dute ostatu, horietako 11 Bilbon.
- 5 udalerritatik 2023ko Tourra 2 egun/etapa desberdinetan igarotzen da: Errenteria, Hondarribia, Irun, Pasaia eta Oiartzun.
- Tourra Euskadiko 108 udalerritatik igarotzen da:
 - ✓ Lehenengo etapa, 38 udalerri: Arratzu, Asua, Bakio, Barrika, Berango, Bermeo, Bilbao, Busturia, Derio, Erandio, Ereño, Forua, Galdakao, Gatika, Gautegiz-Arteaga, Gernika-Lumo, Getxo, Gorliz, Ibarangelu, Kortezubi, Larrabetzu, Laukiz, Leioa, Lemoiz, Lezama, Loiu, Mорга,



Mundaka, Murueta, Muxika, Nabarniz, Plentzia, Sondika, Sopela, Sukarrieta, Urduliz eta Zamudio.

- ✓ Bigarren etapa, 47 udalerri: Abaltzisketa, Aduna, Alegia, Alegría-Dulantzi, Alkiza, Altzo, Amezketa, Andoain, Anoeta, Aramaio, Arkaute (Vitoria-Gasteizko kontzejua), Arrasate, Arratzua-Ubarrundia, Asteasu, Astigarraga, Beasain, Bergara, Billabona, Dallo (Barrundiako kontzejua), Donostia, Elburgo, Erreenteria, Gabiria, Hernani, Hondarribia, Idiazabal, Ilarratza (Vitoria-Gasteizko kontzejua), Irun, Iruraiz-Gauna, Leaburu-Txarama, Legazpi, Legutio, Lezo, Marieta (Barrundiako kontzejua), Maturana (Barrundiako kontzejua), Mutiloa, Oiartzun, Olaberria, Oñati, Ordizia, Ozaeta, Pasaia, Segura, Tolosa, Urnieta, Zaldibia, Zerain eta Zizurkil.
- ✓ Hirugarren etapa, 28 udalerri: Abadiño, Aia, Amorebieta-Etxano, Amoroto, Berriatua, Berriz, Deba, Durango, Erreenteria, Getaria, Hondarribia, Irun, Isparter, Iurreta, Lekeitio, Mallabia, Markina-Xemein, Mendexa, Mutriku, Oiartzun, Ondarroa, Orio, Pasaia, Zarautz, Zestoa, Ziortza-Bolibar eta Zumaia.





PRENTSA OHARRA

GRAND DÉPART PAYS BASQUE-K DONOSTIAN ERAGINGO DITUEN ALDAKETAK

Uztailaren 2an, igandea, Frantziako Tourraren bigarren etapa Donostian amaituko da, eta astelehenean, uztailaren 3an, Iparralderantz aterako da. Hori dela eta, aldaketa garrantzitsuak izango dira hirian. Hala, bigarren etapako helmugako eremuak, Tourreko karabana ezartzeko beharrezkoak diren ondoko eremuak, eta hirugarren etaparen igarotze-ibilbidea kontuan hartuta, egun bakoitzean gutxi gorabehera 6 ordu eta erdiz itxi beharko dira hiriko guneez batzuk. Aurreikusitako ibilbideetan eta haien inguruko eremuetan izango dira eragin horiek eta aldaketa garrantzitsuak ekarriko dituzte hiriaren ohiko funtzionamenduan. Udaltzainek, mugikortasun agenteek eta Frantziako Tourreko antolakuntzako pertsonak egingo dituzte bide eta guneez guztiak ixteko lanak.

Sagues eta Pasealeku Berria izango dira Tourreko karabanaren epizentroetako bat etaitxita egongo dira larunbatetik, uztailaren 1etik aurrera. Saguesen guneez teknikoa kokatuko da, 80 kamioi baino gehiagorekin, eta bertatik lasterketaren segurtasuna, jarraipena eta funtzionamendua bermatuko dira. Horrekin batera, Zurriola hiribidea izango da beste puntu beroetako bat, helmuga Kursaal ondoan baitago.

Bestalde, Pasealeku Berriak hartuko du Tourreko teknikariak atsedena hartzeko eta biziberritzeko gunea eta, besteak beste, horiek arduratuko dira helmuga instalatzeaz eta desmuntatzeaz.

Udalak gomendatzen du herritarrek auto pribatua ez erabiltzea eta garraio publikoan mugitzea, nahiz eta, hauetan ere ibilbide eta ordutegi batzuk aldatu beharko diren.

Uztailaren 1a, larunbata

Uztailaren 1ean hasiko dira toki batzuk ixten; zehazki, Zurriola hiribidea 20:00etatik aurrera izango da itxita egun horretan, helmugako arkua eta podiuma muntatzeko.

Sagues eta Pasealeku Berria uztailaren 1eko 18:00etatik aurrera izango da itxita, eta uztailaren 2ko 23:00etan irekiko dira berriz.



Uztailaren 2a, igandea: 2. etaparen helmuga Zurriolan

Uztailaren 2ko etapa Donostian bukatuko da. Hiriko kale batzuetatik pasa eta, 4,8 km-ko ibilbidea egin ondoren, Zurriola hiribidean izango du helmuga. 16:57h inguruan sartuko da lasterketa hirian, Pasaia aldetik.

Ibilbide hau egingo du: Buenavista etorbidea - Pasaia portuko zeharbidea - Jose Elozegi alkatearen etorbidea - Ategorrieta - Nafarroa hiribidea - Zurriola hiribidea.

Ibilbide hori 12:00etatik 18:30era izango da itxita, gutxi gorabehera.

Bide horiez gain, Tourraren beharrak direla eta, Argentinako Errepublika, Boulevard, Miramar eta Askatasunaren hiribidea ere trafikorik gabe geratuko dira.

Uztailaren 3a, astelehena: 3. etapa hiritik igaroko da

Uztailaren 3ko (astelehena) etapak mendebaldetik ekialdera zeharkatuko du hiria, eta 19,3 km-ko ibilbidea egingo du udalerrian. Oriotik Igeldora sartuko da, eta Antiguatik, Erdialdetik eta Grosetik igaro ondoren, Pasaia irtengo da.

Ibilbide hau egingo du: Aita Orkolaga - Cristobal Balenziaga - Igeldo pasealekua - Iruña - Zumalakarregi - Satrustegi - Kontxa - Zubietta - Easo - Askatasunaren hiribidea - Hernani - Bulebarra - Erregina Erregeordea - Zurriola hiribidea - Nafarroa hiribidea - Ategorrieta - Jose Elozegi alkatearen hiribidea - Pasaia portuko zeharbidea - Buenavista etorbidea.

Gutxi gorabehera, 10:30etik 17:00ak arte izango dira bide horiek itxita, Igeldon izan ezik.

Bide horiez gainera, ondoko beste batzuk ere itxiko dira:

- Altza - Herrera: Altza pasealekuko biribilgunea - Herrera pasealekua - Peruenekalea.
- Bidebieta: Nornahi plazako biribilgunea

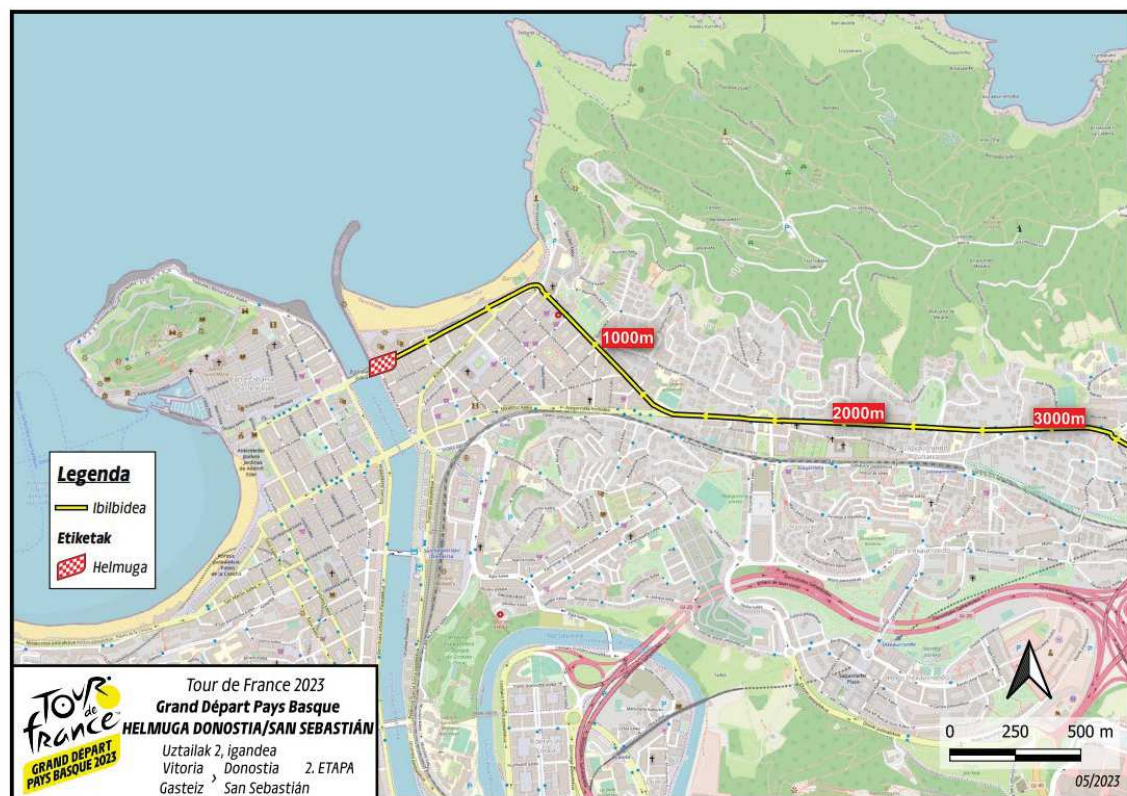


- Intxaurrondo: Zubiaurre biribilgunea - Txaparrene eta Mons pasealekua (Zubiaurre alderako desbideraketa)
- Gros: Euskadi plaza eta Jaialai - Ategorrieta
- Erdialdea: Foru pasealekua - San Martin
- Antigua: Europa plazako eta Pio Barojako biribilguneak - Mikelete pasealekua.

Igeldo

Baimenik gabeko ibilgailu pribatueterako Igeldoko itxiera, inguruan autorik ez pilatzeko, egingo da igandean, uztailaren 2an, 10:00etan. Hala ere, auzotarrek, kanpineko bezeroek eta inguruko hotel eta jatetxeetan lekua gordeta dutela egiaztatzen duten autoek pasatzeko baimena izango dute uztailaren 3ko 10:30ak arte. Handik aurrera erabat itxita izango da. Ibilgailuentzako itxiera horrek ez du esan nahi lasterketaz gozatzeko beste modu batzuetatik igotzeko aukerarik ez dagoenik.

HELMUGAKO MAPA





Legenda

 Ibilbidea

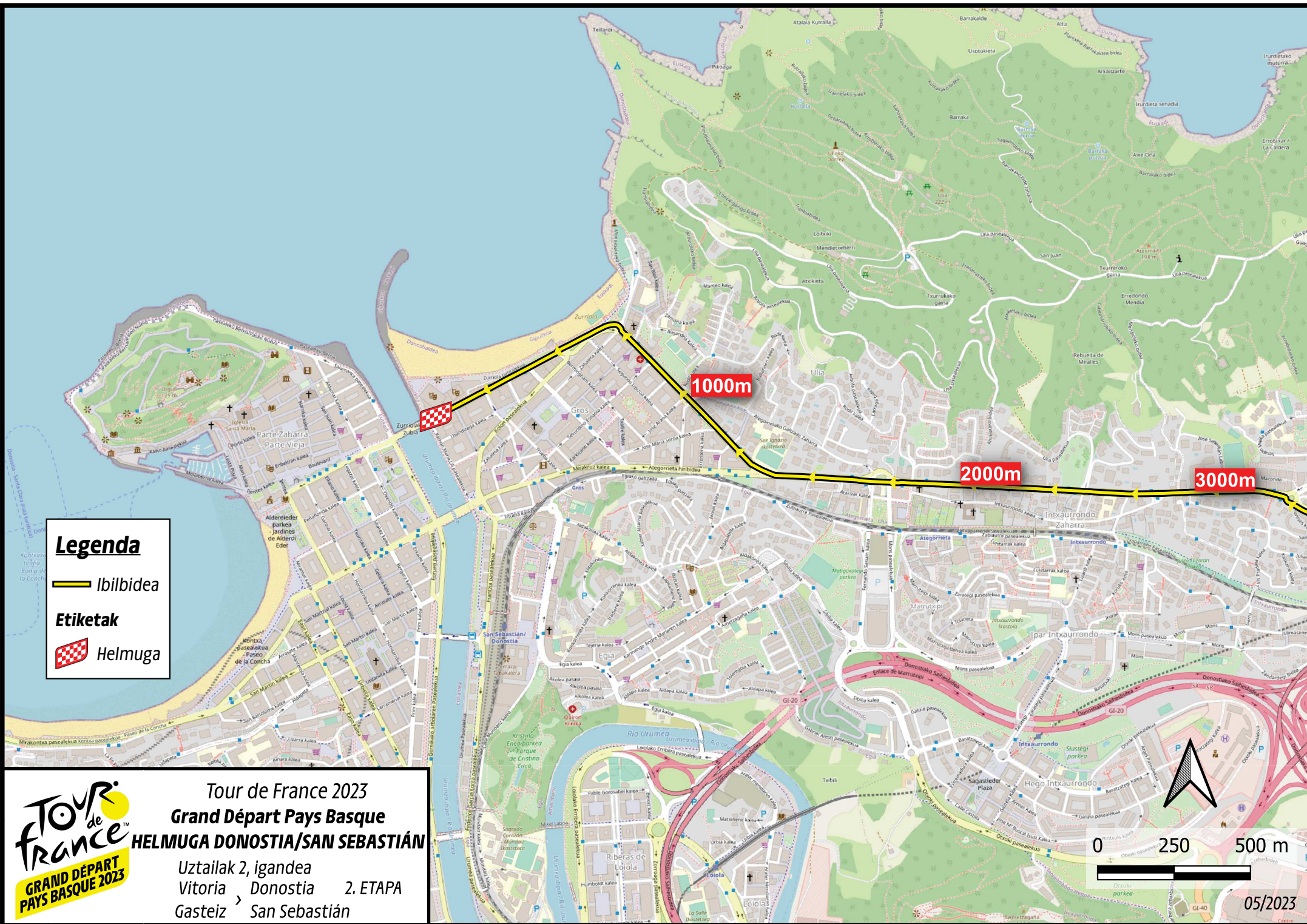
Etiketak

 Helmuga

TOUR de
France
GRAND DÉPART
PAYS BASQUE 2023

Tour de France 2023
Grand Départ Pays Basque
HELMUGA DONOSTIA/SAN SEBASTIÁN

Uztailak 2, igandea
Vitoria Donostia 2. ETAPA
Gasteiz San Sebastián



Leyenda

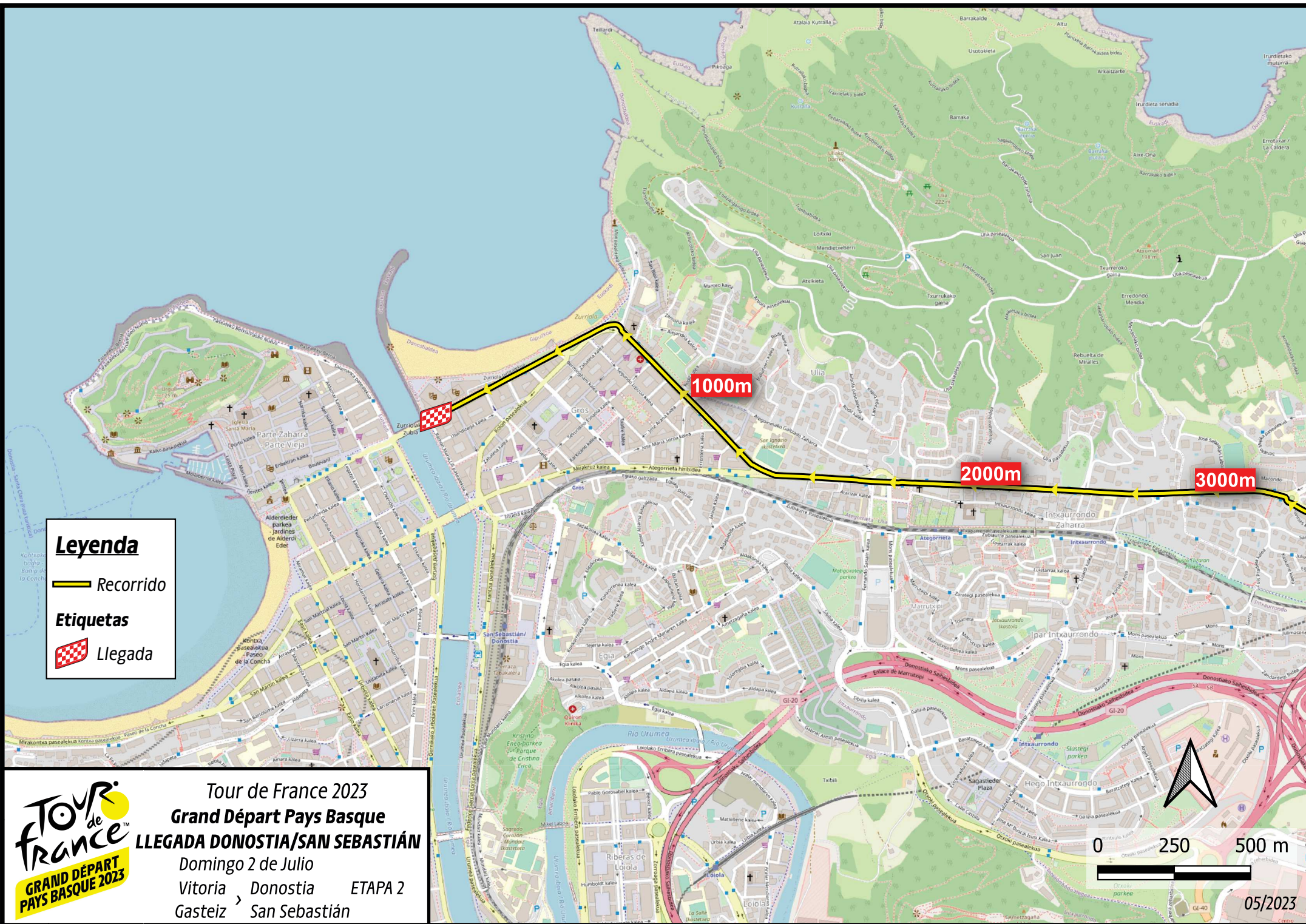
 Recorrido

Etiquetas

 Llegada

TOUR de
france
GRAND DÉPART
PAYS BASQUE 2023

Tour de France 2023
Grand Départ Pays Basque
LLEGADA DONOSTIA/SAN SEBASTIÁN
Domingo 2 de Julio
Vitoria , Donostia ETAPA 2
Gasteiz , San Sebastián



ITINÉRAIRE HORAIRE

110^e ÉDITION
TOUR de FranceTM
 1^{er} - 23 JUILLET
 2023

ÉTAPE 2

KM		ÉTAPE 2			HORAIRES			
À parcourir	Parcours				Caravane	45 km/h	43 km/h	41 km/h
ESPAGNE								
ALAVA								
		VC	VITORIA-GASTEIZ (VC-N-104)		10:15	12:15	12:15	12:15
			Passage à niveau : tramway					
		N-104	Elorriaga					
			Arkauti (104-VC-N-104)					
208.9	0		VITORIA-GASTEIZ		10:25	12:25	12:25	12:25
206.8	2.1		Ilarratza (N-104-N-104-N-104-N-104-N-104)			10:28	12:28	12:28
205.6	3.3		Carrefour N-104-A-3110			10:30	12:29	12:30
203.2	5.7	A-3110	Oreitia (près)			10:33	12:33	12:33
202.1	6.8		BURGELU			10:35	12:34	12:35
199.6	9.3		ALEGRIA-DULANTZI (A-3110-VC-A-3140)			10:39	12:37	12:38
194.6	14.3	A-3140	Carrefour A-3140-A-4005			10:46	12:44	12:45
193.5	15.4	A-4005	Dallo (BARRUNDIA)			10:47	12:45	12:46
192.5	16.4		Carrefour A-4005-A-3022			10:49	12:47	12:48
187.9	21	A-3022	Gebara (BARRUNDIA) (près)			10:56	12:53	12:54
187	21.9		Carrefour A-3022-A-3012			10:57	12:54	12:56
186.3	22.6	A-3012	Maturana (BARRUNDIA)			10:58	12:55	12:56
183.6	25.3		Carrefour A-3012-A-3014			11:02	12:59	13:00
180.4	28.5	A-3014	Marieta (BARRUNDIA) (près)			11:07	13:03	13:05
176.7	32.2		Lac d'Ullibarri-Gamboa			11:12	13:08	13:10
174.6	34.3		Landa (ARRAZUA-UBARRUNDIA) (A-3014-A-3002)			11:15	13:11	13:13
173.7	35.2	A-3002	Santiagolarra (ARRAZUA-UBARRUNDIA) (A-3002-VC)			11:16	13:12	13:14
173	35.9	VC	Carrefour VC-A-627			11:18	13:13	13:15
172.1	36.8	A-627	Carrefour A-627-A-3006			11:19	13:14	13:16
170	38.9	A-3006	Réservoir d'Urrunaga (A-3006-N-240)			11:22	13:17	13:19
168.5	40.4	N-240	LEGUTIO (N-240-A-623-VC-A-2620) (entrée)			11:24	13:19	13:21
168.3	40.6		LEGUTIO		11:24	13:19	13:22	13:24
159.6	49.3	A-2620	Col de Kurtzeta (ARAMAIO)			11:37	13:31	13:34
155	53.9		ARAMAIO-Ibarra			11:44	13:37	13:40
			GIPIZCOA					
150.9	58	GI-2620	Gesalibar			11:50	13:42	13:46
148	60.9		ARRASATE (GI-2620-VC-GI-627)			11:54	13:46	13:50
142.1	66.8	GI-627	Carrefour GI-627-GI-2630			12:03	13:54	13:58
140.5	68.4	GI-2630	Zubillaga (GI-2630-VC-GI-2630)			12:05	13:56	14:00
138.3	70.6		Garibai			12:08	13:59	14:03
135	73.9		OÑATI (GI-2630-GI-2630-GI-2630-GI-2630-GI)			12:13	14:04	14:08
132.9	76		Olabarrieta			12:16	14:06	14:11
127.6	81.3		Col d'Udana		12:24	14:13	14:18	14:24
124.4	84.5		Mirandaola (LEGAZPI) (GI-2630-GI-3520)			12:29	14:18	14:23
121.3	87.6	GI-3520	Côte d'Aztiria		12:33	14:22	14:27	14:33
119.2	89.7		Ergoena (MUTILOA) (près)			12:36	14:25	14:30
115.2	93.7		ZERAIN			12:42	14:30	14:36
113.4	95.5		Carrefour GI-3520-VC			12:45	14:32	14:38
113	95.9	VC	SEGURA (VC-GI-2637)			12:45	14:33	14:39
109.7	99.2	GI-2637	IDIAZABAL (près)			12:50	14:37	14:43
109	99.9		Carrefour GI-2637-VC			12:51	14:38	14:44
107.9	101	VC	Ihurre (OLABERRIA) (VC-GI-2632)			12:53	14:40	14:46
106.4	102.5	GI-2632	BEASAIN (GI-2632-VC)			12:55	14:42	14:48
103.5	105.4	VC	ORDIZIA (VC-GI-2133)			12:59	14:46	14:52
99.5	109.4	GI-2133	ZALDIBIA (GI-2133-GI-2133)			13:05	14:51	14:58
93.4	115.5		Larraitz			13:14	14:59	15:06
92	116.9		ABALTZISKETA (GI-2133-GI-2133-GI-2133-GI-2133)			13:16	15:01	15:08
89.5	119.4		AMEZKETA (GI-2133-GI-2133-GI-2133)			13:20	15:04	15:12
87.3	121.6		Ugarte			13:23	15:07	15:15
83.8	125.1		ALEGIA (près) (GI-2133-GI-3620)			13:28	15:12	15:20
82.6	126.3	GI-3620	ALTZO (GI-3620-GI-3620)			13:30	15:13	15:21
79.5	129.4		Txarama (LEABURU) (GI-3620-GI-2135)			13:34	15:17	15:26
77.5	131.4	GI-2135	TOLOSA (GI-2135-GI-2130-VC-GI-3650)			13:37	15:20	15:28
72.7	136.2	GI-3650	ANOETA (GI-3650-GI-3630)			13:44	15:27	15:35
69.4	139.5	GI-3630	Arana			13:49	15:31	15:40
68.1	140.8		ALKIZA			13:51	15:33	15:41
68	140.9		Côte d'Alkiza		13:51	15:33	15:41	15:51
65.8	143.1		Azaldegi			13:54	15:36	15:45
63.9	145		ASTEASU (près) (GI-3630-GI-2631)			13:57	15:38	15:47
62.3	146.6	GI-2631	ZIZURKIL (GI-2631-GI-3610)			13:59	15:40	15:50
60.2	148.7	GI-3610	Carrefour GI-3610-VC			14:03	15:43	15:52
60.1	148.8	VC	Uparan (ADUNA)			14:03	15:43	15:53



208.9 KM

VITORIA-GASTEIZ



SAINT-SÉBASTIEN



VITORIA-GASTEIZ

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

SAINT-SÉBASTIEN

ÉTAPE 2

DIMANCHE 2 JUILLET



KM		ÉTAPE 2		HORAIRES			
À parcourir	Parcours			Caravane	45 km/h	43 km/h	41 km/h
58.9	150		Erribera (ADUNA) (près) (VC-GI-3610)	14:04	15:45	15:54	16:04
58.2	150.7	GI-3610	ANDOAIN (GI-3610-VC-GI-3722)	14:05	15:46	15:55	16:05
53.5	155.4	GI-3722	Ergoien	14:12	15:52	16:02	16:12
52.6	156.3		URNIETA (GI-3722-GI-3722)	14:14	15:53	16:03	16:14
50.6	158.3		Carrefour GI-3722-GI-2132	14:17	15:56	16:06	16:17
50.2	158.7	GI-2132	HERNANI (GI-2132-VC)	14:17	15:57	16:06	16:17
47.1	161.8	VC	ASTIGARRAGA	14:22	16:01	16:11	16:22
44	164.9		Carrefour VC-GI-2132	14:26	16:05	16:15	16:26
38.6	170.3	GI-2132	Ugaldetxo (OIARTZUN) (GI-2132-VC)	14:34	16:12	16:23	16:34
36.7	172.2	VC	Carrefour VC-GI-2134	14:37	16:15	16:25	16:37
34.7	174.2	GI-2134	Côte de Gurutze	14:40	16:17	16:28	16:40
34.4	174.5		Gurutze (OIARTZUN) (GI-2134-GI-2134)	14:40	16:18	16:28	16:40
29.6	179.3		IRUN (GI-2134-VC)	14:47	16:24	16:35	16:47
28.1	180.8	VC	Mendelu (VC-N638)	14:50	16:26	16:37	16:50
26.4	182.5	N-638	HONDARRIBIA (N-638-GI-3440)	14:52	16:28	16:40	16:52
26	182.9	GI-3440	Carrefour GI-3440-VC	14:53	16:29	16:40	16:53
25.8	183.1		Carrefour BITERI KALEA-CALLE HARRESILANDA	14:53	16:29	16:40	16:53
25.6	183.3		Carrefour CALLE HARRESILANDA-JAIZKIBEL ETORBIDEA	14:53	16:29	16:41	16:53
25.2	183.7		Carrefour JAIZKIBEL ETORBIDEA-AKARTEGI KALEA	14:54	16:30	16:41	16:54
24.9	184		Carrefour VC-GI-3440	14:54	16:30	16:42	16:54
21.4	187.5		Sanctuaire de Guadalupeko Ama	14:59	16:35	16:46	16:59
16.5	192.4		Jaizkibel	15:06	16:41	16:53	17:06
7.6	201.3		LEZO (GI-3440-GI-2638-GI-636)	15:19	16:53	17:06	17:19
6.7	202.2	GI-636	ERRETERIA (près) (GI-636-VC)	15:21	16:55	17:07	17:21
5.5	203.4	VC	PASAIA	15:23	16:56	17:09	17:23
4.8	204.1		SAINT-SÉBASTIEN (entrée)	15:24	16:57	17:10	17:24
0	208.9		SAINT-SÉBASTIEN	15:31	17:04	17:16	17:31



ITINÉRAIRE HORAIRE

110^e ÉDITION
TOUR de franceTM
 1^{er} - 23 JUILLET
 2023

ÉTAPE 3

KM		ÉTAPE 3		HORAIRE			
À parcourir	Parcours			Caravane	46 km/h	44 km/h	42 km/h
ESPAGNE							
BISCAYE							
		VC	AMOREBIETA-ETXANO (VC-BI-635-N634) 	11:00	13:00	13:00	13:00
187.4	0	N-634	AMOREBIETA-ETXANO 	11:15	13:15	13:15	13:15
185.7	1.7		Berna Auzoa	11:17	13:17	13:17	13:17
184.5	2.9		Arriandi (IURRETA)	11:19	13:19	13:19	13:19
183	4.4		Mallabiena (IURRETA) (N-634-VC)	11:21	13:21	13:21	13:21
182.1	5.3	VC	DURANGO (VC-BI3333)	11:23	13:22	13:22	13:23
181.1	6.3	BI-3333	Passage à niveau	11:24	13:23	13:24	13:24
179.9	7.5		ABADIÑO (BI-3333-N-634-BI-633)	11:26	13:25	13:25	13:26
173.6	13.8	BI-633	Côte de Trabakua 	11:35	13:33	13:34	13:35
162.7	24.7		MARKINA-XEMEIN (près)	11:50	13:47	13:49	13:50
161.3	26.1		Garbigunea	11:52	13:49	13:51	13:52
157.5	29.9		Carrefour BI-633-BI-2405	11:58	13:54	13:56	13:58
154.6	32.8	BI-2405	Côte de Milloi 	12:02	13:58	14:00	14:02
154.6	32.8		Merelludi (BERRIATUA)	12:02	13:58	14:00	14:02
153	34.4		Aierdi (BERRIATUA)	12:04	14:00	14:02	14:04
149.5	37.9		Olate-Ugaran (AMOROTO)	12:09	14:04	14:07	14:09
147.8	39.6		Arropai (ISPASTER)	12:12	14:07	14:09	14:12
147.3	40.1		LEKEITIO (BI-2405-VC-BI-3438)	12:12	14:07	14:10	14:12
144.9	42.5	BI-3438	Likona (MENDEXA)	12:16	14:10	14:13	14:16
140.8	46.6		Karraspio (MENDEXA)	12:21	14:16	14:18	14:21
136.1	51.3		Asterrika (BERRIATUA) (près)	12:28	14:22	14:25	14:28
133.6	53.8	GI-3438	ONDARROA (BI-3438-VC-GI-638)	12:32	14:25	14:28	14:32
128.4	59	GI-638	MUTRIKU (GI-638-VC-GI-638-VC-GI-638)	12:39	14:32	14:35	14:39
123.2	64.2		Carrefour GI-638-N-634	12:47	14:39	14:42	14:47
122.4	65	N-634	DEBA (entrée)	12:48	14:40	14:44	14:48
121.6	65.8		DEBA 	12:49	14:41	14:45	14:49
116.5	70.9		Col d'itziar 	12:56	14:47	14:52	14:56
109.2	78.2		Arroa Bekoa (ZESTOA)	13:07	14:57	15:02	15:07
107.3	80.1		ZUMAIA	13:09	14:59	15:04	15:09
101	86.4		GETARIA	13:18	15:08	15:13	15:18
97.4	90		ZARAUTZ (N-634-634-VC-N-634)	13:23	15:12	15:18	15:23



187,4 KM

BAYONNE

AMOREBIETA-ETXANO

LUNDI 3 JUILLET

ÉTAPE 3

KM		ÉTAPE 3		HORAIRES			
À parcourir	Parcours			Caravane	46 km/h	44 km/h	42 km/h
94.7	92.7		ZARAUTZ	13:27	15:16	15:21	15:27
91.7	95.7		Arratola Aldea (AIA)	13:32	15:20	15:25	15:32
91.5	95.9		ORIO (N-634-VC)	13:32	15:20	15:26	15:32
90	97.4		Carrefour N-634-VC	13:34	15:22	15:28	15:34
85.4	102	VC	Côte d'Orioko Benta	13:41	15:28	15:34	15:41
84.7	102.7		IGELDO	13:42	15:29	15:35	15:42
77.5	109.9		DONOSTIA SAINT-SÉBASTIEN	13:52	15:38	15:45	15:52
67.4	120		PASAIA	14:06	15:51	15:59	16:06
67.1	120.3		ERRETERIA (VC-GI-636)	14:07	15:52	15:59	16:07
65.9	121.5	GI-636	LEZO (près)	14:09	15:53	16:01	16:09
63.8	123.6		OIARTZUN (près)	14:12	15:56	16:04	16:12
60.5	126.9		COL DE GAINTXURIZKETA	14:16	16:00	16:08	16:16
58.6	128.8		IRUN (GI-636-GI-2134-VC)	14:19	16:03	16:11	16:19
FRANCE							
PYRÉNÉES-ATLANTIQUES (64)							
53.3	134.1		HENDAYE (D912-VC-D912-D358-VC)	14:27	16:10	16:18	16:27
41.5	145.9	VC	URRUGNE (VC-D658-D810)	14:43	16:25	16:34	16:43
36.5	150.9	D810	SAINT-JEAN-DE-LUZ (D810-D918)	14:50	16:32	16:41	16:50
31.1	156.3	D918	ASCAIN	14:58	16:39	16:48	16:58
28.8	158.6		Helbarron	15:01	16:42	16:51	17:01
24.9	162.5		SAINT-PÉE-SUR-NIVELLE (D918-D3)	15:07	16:47	16:57	17:07
13.4	174	D3	Arrautz (USTARITZ) (D3-D350-D932)	15:23	17:02	17:12	17:23
5	182.4	D932	BAYONNE (D932-D810)	15:36	17:13	17:24	17:36
0	187.4	D810	BAYONNE	15:43	17:19	17:31	17:43